



intelbras

TS 80 V

MANUAL DEL USUARIO

Antes de usar (o ensamblar) el producto lea cuidadosamente este instructivo y las características eléctricas del producto.

Atención

Para utilizar el servicio de identificación de llamadas en este aparato, es necesario solicitarlo a su compañía telefónica.

Este aparato identifica llamadas en línea con patrón de señalización DTMF y FSK.

intelbras
TS 80 V

**Teléfono inalámbrico digital con identificación de llamadas
Modelo TS 80 V**

¡Felicitaciones! Usted acaba de adquirir un producto con la calidad y seguridad Intelbras. El teléfono inalámbrico TS 80 V posee tecnología DECT libre de interferencia, con capacidad de expansión para hasta 5 extensiones/internos. Su diseño premiado internacionalmente unió el mejor de la ergonomía, confort y practicidad en un teléfono distinto y con muchas funciones para facilitar su día a día. Además, posee modo ECO que economiza energía.

Índice

Cuidados y seguridad	5
Producto	8
Auricular	8
Base	8
Instalación	10
Base	10
Pilas	11
Recarga de las pilas	11
Operaciones básicas	12
Modo de reposo	12
Menú de navegación.....	12
Ajustar fecha y hora	12
Realizar llamadas.....	13
Recibir llamadas.....	13
Ajustar volumen	14
Pausa en la marcación/discado	14
Identificación de llamadas.....	15
Intercom	15
Transferir internamente una llamada externa.....	15
Audio-conferencia.....	16
Manos libres	16
Mudo	16
Bloquear el teclado	16
Encender/apagar el auricular	16
Menú	17
Estructura.....	17
Agenda/directorio	18
Añadir contacto.....	18
Insertar nombre	18
Editar contacto	18
Busca contacto	19
Borrar contacto	19
Almacenar número de la lista de registro de llamadas en la agenda/ directorio	19
Borrar toda la lista de contactos	20
Marcación/discado rápido	20
Transferir agenda/directorio	21

Hora/Alarma	21
Fecha & hora	21
Alarma	22
Definiciones personales	22
Tonos	22
Nombre del teléfono	23
Contestación automática	24
Cuelgue automático	24
Idioma	24
Modo niñera	25
Definiciones avanzadas	25
Tiempo de flash	25
Tono/Pulso	26
Código de área y categoría	26
Bloqueo de número.....	27
Llamada Niñera	28
Registro de la base	28
Cancelar registro	30
Modificar código PIN	30
Restaurar patrones	30
Función Compartir	31
Uso de baja radiación (modo ECO)	31
Poliza de garantía	32
Término de garantía	34

Cuidados y seguridad



Elija un local adecuado para la instalación del teléfono. Evite colocarlo cerca de aparatos que produzcan calor o generen ruidos eléctricos. La base y la extensión/interno deben ser mantenidos distantes de fuentes de ruido eléctrico como motores, hornos microondas y lámparas fluorescentes. Para obtener un alcance máximo de la señal, mantenga el auricular en la posición vertical cuando no esté en uso y posicione la base lo más alto posible y en un área abierta.

Si el local posee equipo de alarma alámbrico conectado a la línea telefónica, asegúrese de que la instalación del teléfono no desarmará el equipo de alarma.



Evite el uso del teléfono cerca del agua (baños, cocinas, piscinas, etc.).



Instale el teléfono cerca de una toma de teléfono y de una toma de energía eléctrica (no conectada a un interruptor). Desenchufe la fuente del teléfono de la energía eléctrica en las siguientes circunstancias: antes de limpiarlo, si hubiere algún daño en el cable de la fuente o si se derrama líquido sobre la base o auricular.



Para la limpieza use solamente un paño humedecido con agua. No use limpiadores o solventes, alcohol por ejemplo, porque pueden dañar la armazón e infiltrarse en el aparato, causando daño permanente.



Use un paño seco y limpio para limpiar los contactos de batería localizados en el auricular y en la base.



No exponga el aparato a la lluvia o humedad. Caso eso ocurra, apáguelo inmediatamente y remueva la batería. Limpie el compartimiento de la batería con un paño seco para evitar daños por el agua. A continuación, lleve el aparato inmediatamente a una asistencia técnica autorizada.



Tras su vida útil, las baterías deben ser entregadas a una asistencia técnica autorizada de Intelbras o a otro punto de colecta, para que se haga su desecho de forma adecuada.



Este teléfono no funciona si hay fallo en la energía eléctrica. Por eso, se recomienda que él no sea el único aparato de su residencia u oficina.



No exponga el aparato al sol o al calor excesivo.



Evite el uso del aparato durante una tempestad.



Nunca abra su auricular, cambie o sustituya piezas, excepto la batería.

Para deshacerse del aparato, llévalo a uno de los locales designados por el órgano regulador local (ej. centro de reciclaje).

El símbolo al lado indica que el aparato no puede ser desechado junto a la basura doméstica. De acuerdo con las leyes que regulan el desecho de aparatos electro-electrónicos, los propietarios deben utilizar un compartimiento separado para deshacerse de sus productos electro-electrónicos antiguos.



Las pilas deben ser entregadas en los locales de ventas u otros establecimientos de colectas indicados por el órgano regulador.

Los embalajes también deben ser desechados de acuerdo con las instrucciones del órgano regulador local de protección al medio ambiente.

Especificaciones técnicas

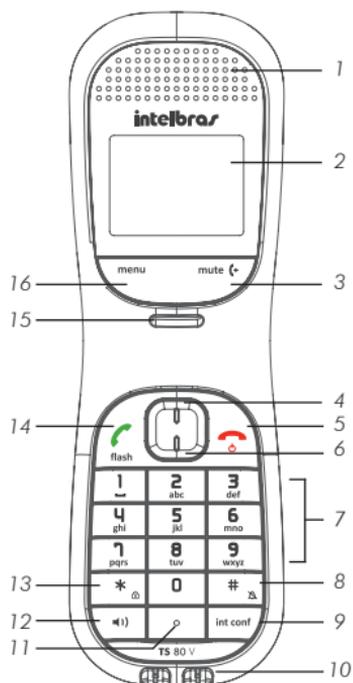
Alimentación de la fuente	100/240 Vca - 50-60 Hz
Alimentación de la base cargadora	48 Vcc (línea telefónica)
Tensión de salida	7,5 Vcc - 300 mA (fuente de alimentación)
Alimentación del auricular	2 pilas recargables "AAA", 1,2 Vcc, 550 mA
Duración de la batería	en reposo: hasta 100 h
	en conversación: hasta 10 h
Frecuencia de operación	1,9 GHz
Temperatura de operación	0 °C a 50 °C

Características

- Frecuencia DECT 1,9 GHz.
 - Capacidad de expansión para hasta 5 extensiones/internos.
 - Identificación de llamadas.
 - Memoria en la agenda/directorio para 100 registros.
 - Busca alfabética.
 - Timbres personalizados.
 - Transferencia de datos de la agenda/directorio entre extensiones/internos del mismo modelo.
 - Función Manos libres en el auricular.
 - 10 opciones de timbre.
 - Memoria para rellamada de los últimos 10 números.
 - Menú trilingüe en portugués, español e inglés.
 - Transferencia de llamadas.
 - Conferencia.
 - Comunicación interna sin uso de línea telefónica.
-

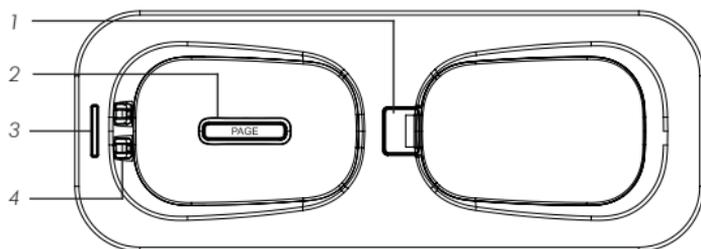
Producto

Auricular



1. Altavoz
2. Pantalla LCD
3. Tecla Borrar
4. Tecla de navegación hacia arriba
5. Tecla Apagar
6. Tecla de navegación hacia abajo
7. Teclado alfanumérico
8. Activar/desactivar el modo silencioso
9. Intercom
10. Contactos metálicos para recarga de la batería
11. Micrófono
12. Tecla manos libres
13. Tecla */Bloquear teclado
14. Tecla Llamar
15. Encaje para instalación en la pared
16. Tecla Menú

Base



1. Clavija para uso en pared
2. Tecla *Page* (localizar auricular)
3. LED indicador de auricular en la base
4. Contactos para recarga de la batería

Pantalla

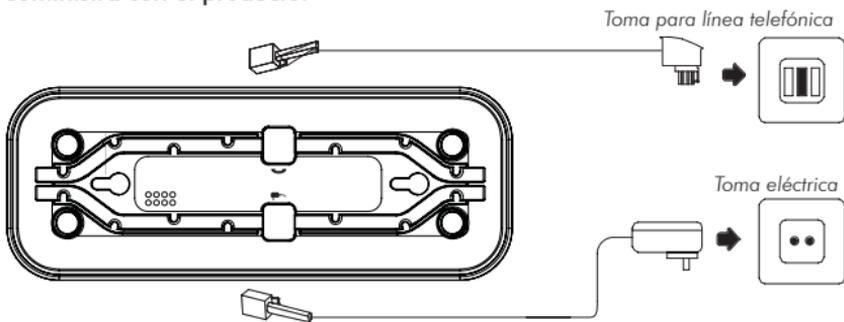
Icono	Descripción
	Encendido: indica el estatus de la batería. Parpadeando: indica que la batería debe ser cargada. En movimiento: la batería está siendo cargada.
	Exhibición de la hora.
	Encendido: realizando llamada. Parpadeando: recibiendo llamada.
	Encendido: registro de llamadas abierto. Parpadeando: nuevas llamadas registradas.
	Agenda/directorio abierta.
	El menú posee otros ítems/opciones. Oprima  para verlos.
	Oprima  para confirmar a selección.
	Oprima  para excluir el carácter o para volver al menú anterior.
	Timbre apagado.
	Modo manos libres activo.
	El teclado está bloqueado.
	La alarma está activada.
	Función <i>Mudo</i> activada.
	Encendido: conexión con base estable. Parpadeando: conexión con base interrumpida. Acérquese de la base.

Instalación

Atención: antes de comenzar, es muy importante que leer la sección *Cuidados y seguridad*.

Base

Instale la base conforme la figura a continuación. Por motivos de seguridad, no use cualquier otro cable de energía o de teléfono además de los que se suministra con el producto.



Para la base, utilice el cable de energía marcado con el n° SW-075030EU y con las informaciones de salida de 7,5 V DC, 300 mA.

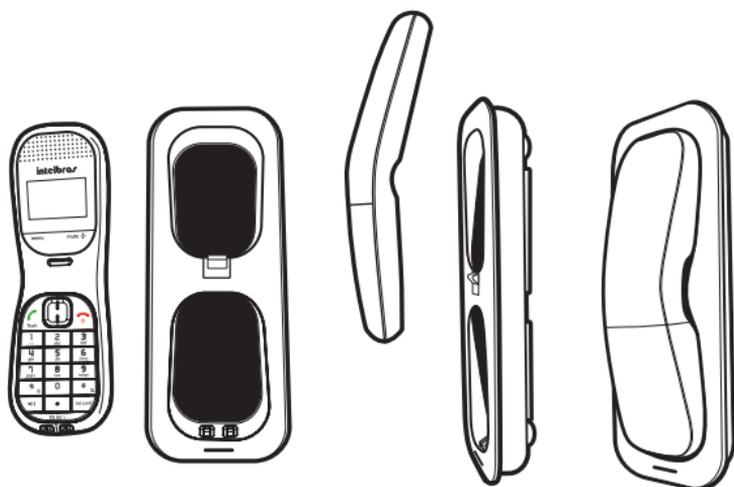
Instalación en la pared

El teléfono también puede ser instalado en la pared. Para eso, serán necesarios 2 tornillos.

Atención: asegúrese de que el local a ser perforado no sea pasaje de cables o tuberías.

1. Haga 2 agujeros con 110 mm de distancia en la vertical entre ellos;
2. Sujete los tornillos hasta que solamente 5 mm de estos estén fuera de la pared;
3. Fije la base, encajando los dos tornillos en los agujeros de la base hasta que ésta esté segura;
4. Tuerza la clavija para uso en pared (n° 1 en la figura de la base) en 180° para fijar el auricular en la base.

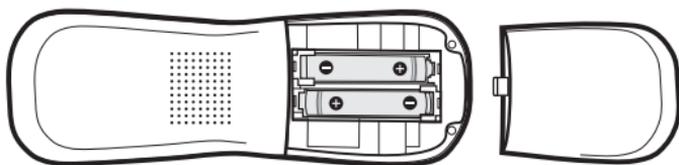
Obs.: al retornar al uso en mesa, tuerza el pino para la posición inicial.



Pilas

Abra el compartimiento de las pilas para poder insertarlas. Use solamente pilas recargables del tipo AAA NiMH 1,2 V, 550 mA.

Atención en la indicación de los polos + y - para conectarlas de manera apropiada y cierre el compartimiento con la tapa.



Recarga de las pilas

Antes de usar el teléfono por primera vez, déjelo cargando en la base como mínimo por 14 h. Para las demás recargas, es necesario el tiempo de 3 h.

Cuando se inserte el auricular en la base de forma correcta, se emitirá un bip de confirmación y la luz que indica la recarga se encenderá. Durante el proceso de recarga, el auricular calentará. Esto es normal y no presenta ningún riesgo. No utilice unidades de recarga de otros fabricantes para recargar las pilas.

El estatus de la batería es indicado de acuerdo con la tabla a seguir:

Llena	Baja	Vacía

Operaciones básicas

Todas las operaciones son accedidas a través del menú. Para accederlo, en modo reposo, oprima la tecla . Utilice las teclas para seleccionar la opción deseada y oprima nuevamente la tecla para confirmar.

Obs: si no se oprime ninguna tecla en 15 segundos, el teléfono sale automáticamente del menú, volviendo al modo reposo.

Modo de reposo

Todas las descripciones de este manual presumen que el teléfono está en modo de reposo, es decir, cuando no hay llamadas y cuando no hay ningún menú abierto.

Menú de navegación

Consulte la estructura del menú para verificar como acceder a una determinada función.

	Exhibe el menú principal/submenú/ejecuta la función
	Selecciona un submenú/función/configuración
	Use el teclado para insertar símbolos o letras cuando necesario
	Aborta todas las programaciones y modificaciones y vuelve al modo de reposo

Ajustar fecha y hora

1. En modo reposo, oprima para acceder al menú principal;
2. A través de las teclas , seleccione *Hora Alarma*>*Fecha y Hora* y oprima .

3. Inserte la fecha y oprima  para confirmar;
4. Inserte la hora en el formato 24 h y oprima  para confirmar.

Realizar llamadas

1. Descuelgue el auricular de la base;
2. Oprima  y escuche el tono de marcación;
3. Marque el número deseado.

O entonces:

1. Descuelgue el auricular de la base;
2. Marque el número deseado;
3. Oprima .

Desde la agenda

1. En modo reposo, oprima la tecla  para acceder a la agenda/directorio;
2. A través de las teclas   , seleccione el contacto deseado;
3. Oprima la tecla  para marcar.

Desde la rellamada

1. En modo reposo, oprima   para acceder a la lista de llamadas recibidas/perdidas;
2. A través de las teclas  , seleccione el número deseado. Si necesario, tras elegir el número, oprima la tecla  *Editar* e inserte el respectivo código de área y el código del operador de su preferencia;
3. Oprima la tecla  para marcar.

Recibir llamadas

Contestar una llamada recibida

Al recibir una llamada, el auricular emitirá un timbre.

Descuelgue el auricular de la base y oprima la tecla  para contestar.

Para cortar, oprima la tecla .

Para personalizar el timbre, acceda a *Menú>Def. Personal>Tonos>Melodía*.

Obs.: el teléfono sale de fábrica con la programación de contestación automática deshabilitada. Para personalizar su aparato, siga los procedimientos de la sección *Contestación automática*.

Ajustar volumen

Volumen del timbre

Hay 5 niveles de volumen del timbre. Para modificar el volumen durante el timbre, oprima ▲ () para aumentar o ▼ () para reducir el nivel. Para modificar el volumen con el teléfono en modo reposo, consulte el ítem *Definiciones Personales>Tonos>Volumen del timbre*.

Modo silencioso

Para poner el teléfono en el modo silencioso, en modo reposo, mantenga la tecla # () oprimida hasta que se emita un bip de confirmación. Se exhibirá el icono . Para desactivar, en modo reposo, mantenga sujeta la tecla # ().

Volumen de recepción de audio

Hay 5 niveles de volumen de recepción de audio. Para modificarlo, durante una llamada oprima ▲ () para aumentar o ▼ () para reducir. Patrón de fábrica: 3.

Pausa en la marcación/discado

Para usar una extensión/interno de la red privada, es necesario marcar el código de acceso para obtenerse el tono de marcación para una línea externa. Si estuviere usando una red antigua, el tono de marcación puede tardar un poco más que el habitual para que se lo escuche. En este caso, es posible utilizar una pausa de marcación, luego después el código, para evitar aguardar por el tono de marcación. Para insertar una pausa, oprima la tecla # () por 3 segundos.

El número de teléfono será marcado después que se inserte el código para que tenga la señal de la línea externa.

La pausa de marcación también puede ser añadida a los números insertados en la agenda/directorio.

Identificación de llamadas

Para utilizar el servicio de identificación de llamadas, consulte su compañía telefónica. Si esta función está disponible para su línea, el número de la persona que está llamando aparecerá en la pantalla mientras el teléfono suena.

Obs.: si la persona que está llamando opta por omitir los datos de transmisión de su número, se exhibirá un mensaje indicando esta omisión. El número de teléfono no será exhibido y, consecuentemente, no se registrará el número en la lista de llamadas.

Intercom

Una llamada interna podrá implicar solamente 2 auriculares (extensiones/ internos) que compartan la misma base.

1. Oprima la tecla  ;
2. Marque el número del auricular (extensión/interno) deseado. Caso haya apenas 2 auriculares registrados en la misma base, la llamada será transferida automáticamente al oprimirse la tecla  ;
3. Espere que la otra persona conteste a su llamada. Si nadie contesta la llamada en hasta 1 minuto, la operación será cancelada;
4. Oprima la tecla  para cancelar o cortar la llamada interna.

Si entra una llamada externa mientras está hablando al teléfono, oprima la tecla  para aceptar la llamada. Al aceptar la llamada externa, la llamada interna (Intercom) se cancelará automáticamente.

Si desea restablecer la Intercom, basta oprimir la tecla  .

Para alternar entre la llamada interna y la llamada externa, oprima la tecla  .

Transferir internamente una llamada externa

1. Tras recibir una llamada externa, oprima la tecla  y el número del teléfono interno al que se desea transferir la llamada;
2. Tras la llamada interna ser completada, oprima la tecla  para finalizar la transferencia;
3. Si el teléfono llamado no contesta, busque la llamada externa oprimiendo nuevamente la tecla  .

Audio-conferencia

Una llamada externa puede ser transferida a otro auricular (extensión/interno) para una audio-conferencia.

Tras recibir una llamada externa, siga el procedimiento:

1. Oprima  y el número del teléfono para la llamada interna, por ejemplo  ;
2. Tras completar la llamada interna, oprima  durante 3 segundos para iniciar la audio-conferencia;
3. Para finalizar la audio-conferencia oprima la tecla .

Manos libres

Esta función es usada para interactuar a través del altavoz durante la llamada.

Oprima la tecla  para activar/desactivar la función del manos libres durante la llamada.

Mudo

El micrófono del teléfono puede ser encendido/apagado durante una llamada.

Oprima la tecla  para activar/desactivar la función Mudo.

Bloquear el teclado

La función de bloqueo del teclado previene que se accedan a funciones accidentalmente. Oprima la tecla  por 3 segundos para bloquear/desbloquear el teclado.

Localizar auricular (tecla Page)

Para localizar el auricular, oprima en la base la tecla  para activar/desactivar la alerta de localización.

Tras encontrar el auricular, oprima la tecla .

Encender/apagar el auricular

Es posible apagar el teléfono para economizar batería. Para apagarlo, oprima

la tecla  por 5 segundos. Para encenderlo, repita la operación.

Menú

Estructura

Agenda/directorio

- Nuevo Número

- Buscar

- Borrar Todo

- Disc. Rápida

Hora/Alarma

- Fecha & Hora

- Alarma

- Tono Alarma

Def. Personal

- Tonos

 - Volumen del Timbre

 - Melodía

 - Melodía Grupo

 - Tono Teclado

 - Primer Timbre

- Nombre del Tel.

- Contest. Auto

- Apaga Auto

- Idioma

 - Portugués

 - Inglés

 - Español

- Modo Niñera

Def. Avanzadas

- Flash

- Tono/Pulso

- Cod. Área/Cat

 - Código de Área

 - Categoría

- Bloq. Número

- Llamada Bebé

- Registro

 - Seleccionar Base

 - Registrar Base

- Cancelar Registro

- PIN

- Restaurar

- Compartir

- Modo ECO

Agenda/directorio

Añadir contacto

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , seleccione la opción *Agenda > Nuevo Número* y oprima  para confirmar;
3. Inserte el nombre (máx. 12 caracteres)  y oprima  para confirmar;
4. Inserte el número (máx. 24 caracteres)  y oprima  para confirmar;
5. A través de las teclas  , seleccione el grupo deseado, y oprima  para confirmar.

Obs.: la agenda/directorio posee capacidad para hasta 100 nombres/números.

Siempre use el código de área al almacenar los teléfonos, para que no haya conflicto con los números locales. Por ejemplo, 48.

Cuando se alcance el límite de la capacidad de la memoria, el mensaje "Sin Memoria" será exhibido en el intento de una nueva entrada. Para liberar espacio en la memoria, es necesario excluir un contacto.

Los contactos de la agenda/directorio son organizados alfabéticamente. Para acceder rápidamente a un contacto, inserte la primera letra del nombre del contacto deseado.

Insertar nombre

Las letras están indicadas en el teclado alfanumérico. Para usarlas, oprima la tecla cuantas veces sea necesario para insertar la letra deseada.

	inserta un espacio
	excluye un carácter
	desplaza el cursor

Para incluir la misma letra dos veces, oprima el botón para insertar la letra, aguarde hasta que el cursor cambie de posición y entonces inserte la letra nuevamente.

Editar contacto

1. Oprima la tecla   para exhibir la lista de contactos;

2. A través de las teclas  seleccione un contacto y oprima  para confirmar;
3. A través de las teclas  seleccione *Editar* y oprima  para confirmar;
4. Inserte el nombre (máx. 12 caracteres)  y oprima  para confirmar;
5. Inserte el número (máx. 24 caracteres)  y oprima  para confirmar;
6. A través de las teclas  seleccione el grupo deseado y oprima  para confirmar.

Para cancelar la edición y volver al modo de reposo, oprima la tecla .

Busca contacto

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Agenda > Buscar*;
3. Inserte la primera letra del nombre deseado;
4. A través de las teclas  seleccione el contacto y oprima  para realizar la llamada.

Borrar contacto

1. Oprima la tecla  para exhibir la lista de contactos;
2. A través de las teclas  seleccione el contacto deseado y oprima  para confirmar;
3. A través de las teclas  seleccione *Borrar nombre* y oprima  para confirmar;
4. Se exhibirá el mensaje "¿Confirma?". Oprima  para confirmar la exclusión.

Almacenar número de la lista de registro de llamadas en la agenda/directorio

1. Oprima la tecla  para acceder a la lista de registro de llamadas;
2. A través de las teclas  , seleccione el número y oprima la tecla  para confirmar su opción;

3. A través de las teclas , seleccione la opción *Guardar*;
4. Inserte el nombre (máx. 12 caracteres)  y oprima  para confirmar;
5. Edite el número si necesario (máx. 24 caracteres)  y oprima  para confirmar;
6. Con la tecla  seleccione el grupo deseado, y oprima  para confirmar.

Borrar toda la lista de contactos

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a *Agenda > Borrar Todo*;
3. Se exhibirá el mensaje “¿Confirma?”;
4. Oprima  para confirmar la exclusión de la agenda/directorio.

Marcación/discado rápido

Es posible configurar números de teléfono para marcación/discado automática en las teclas de 1 la 9. Para eso, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a *Agenda > Disc. Rápido*;
3. A través de las teclas , seleccione la tecla de 1 la 9 que desea asociar la marcación/discado rápido;
4. Caso no tenga ningún nombre asociado, se exhibirá el mensaje “Ninguna Entrada”. Oprima la tecla  para entrar en el modo de adición y nuevamente  para iniciar la inclusión;
5. Oprima  para confirmar;
6. A través de las teclas , seleccione un contacto en la agenda y oprima  para confirmar.

Tras la configuración, basta mantener sujeta la tecla de atajo para que la marcación/discado se realice automáticamente para el contacto asociado.

Excluir número de la marcación/discado rápido

1. Oprima  para exhibir el menú principal;

2. A través de las teclas  , acceda a *Agenda>Marc. Rápida*;
3. A través de las teclas  , seleccione la tecla de atajo y oprima  para confirmar;
4. Oprima  nuevamente para acceder a las opciones de la tecla de atajo;
5. A través de las teclas  , seleccione la opción *Borrar* y oprima  para confirmar su opción;
6. Se exhibirá el mensaje “¿Confirma?”;
7. Oprima  para confirmar la exclusión de la marcación/discado rápido.

Transferir agenda/directorio

Para transferir una agenda, 2 o más auriculares TS 80 V deben estar registrados en la misma base.

En el auricular 1:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Agenda>Transf. Agenda*;
3. Oprima  para confirmar su opción;
4. A través de las teclas  , seleccione el auricular de destino, por ejemplo AURICULAR2;
5. Oprima  confirmar.

En el auricular 2:

1. Oprima  para iniciar el proceso de transferencia;
2. Tras la transferencia, se exhibirá el mensaje “Efectuado” en el auricular de destino.

Hora/Alarma

Fecha & hora

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Hora/Alarma>Fecha & Hora*;
3. Use el teclado  para ajustar a data e presione  para confirmar;

- Use el teclado  para ajustar el reloj y oprima  para confirmar;

Alarma

- Oprima  para exhibir el menú principal;
- A través de las teclas , acceda a *Hora/Alarma>Alarma*;
- Seleccione la periodicidad para la alarma: *una Vez, Diaria* o *Apagada*;
- Oprima  para confirmar su opción;
- Use el teclado  para configurar la hora deseada y oprima  para confirmar.

Definiciones personales

Tonos

Volumen del timbre

- Oprima  para exhibir el menú principal;
- A través de las teclas , acceda a *Def.Personal>Tonos>Volumen Timbre*;
- Seleccione un volumen para el timbre: *Silencio, Bajo, Mediano, Alto, Máximo* y *Progresivo*;
- Oprima  para confirmar su opción.

Melodia

- Oprima  para exhibir el menú principal;
- A través de las teclas , acceda a *Def.Personal>Tonos>Melodia*;
- Hay 10 opciones de melodía disponibles para su opción. A través de las teclas , seleccione una melodía para configurar como timbre y oprima  para confirmar su opción.

Melodía de grupo

Hay 3 grupos de contactos: *Grupo A, B* y *C*. Es posible seleccionar una melodía de timbre diferente para cada grupo de contacto.

- Oprima  para exhibir el menú principal;

2. A través de las teclas  , acceda a *Def. Personal* > *Tonos* > *Melodía Grup*;
3. A través de las teclas  , elija el grupo que desea configurar la melodía;
4. Hay 10 opciones de melodía disponibles para su elección. A través de las teclas  , seleccione una melodía para configurar como timbre del grupo y oprima  para confirmar su opción.

Tono del teclado

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Def. Personal* > *Tonos* > *Tono Teclado*;
3. A través de las teclas  , elija *Encendido* para que el teléfono emita un bip para cada tecla cuando se la oprima o *Apagado* para que el auricular no emita ningún sonido cuando se oprima el teclado;
4. Oprima  para confirmar su opción.

Primer timbre

Esa función viene configurada de fábrica como apagada, para que sea posible la identificación del contacto antes de la reproducción de la melodía. Si desea, es posible habilitar esa función para que la reproducción de la melodía anteceda la identificación del contacto. Para eso siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Def. Personal* > *Tonos* > *Prim. Timbre*;
3. A través de las teclas  , elija *Encendido* para habilitar la reproducción del primer timbre o *Apagado* para deshabilitar el primer timbre;
4. Oprima  para confirmar su opción.

Nombre del teléfono

El teléfono TS 80 V sale configurado con el nombre "INTELBRAS", para modificarlo, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Def. Personal* > *Nombre del Tel*;

3. Use la tecla  para borrar el nombre patrón y use el teclado  para insertar el nuevo nombre;
4. Oprima  para confirmar su opción.

Contestación automática

Con el modo de contestación automática encendido, el aparato contesta la llamada recibida al ser removido de la base, sin que sea necesario oprimir la tecla



. Para configurar el modo contestación automática, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Def. Personal>Contest. Auto*;
3. A través de las teclas  , elija *Encendido* para habilitar la contestación automática o *Apagado* para deshabilitarla;
4. Oprima  para confirmar su opción.

Patrón de fábrica: apagado.

Cuelgue automático

Con el modo de cuelgue automático encendido, el aparato corta la llamada al ser colocado en la base, sin ser necesario oprimir la tecla . Para configurar el modo de cuelgue automático, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Def. Personal>Cuelga Auto*;
3. A través de las teclas  , elija *Encendido* para habilitar el cuelgue automático o *Apagado* para deshabilitar el cuelgue automático;
4. Oprima  para confirmar su opción.

Patrón de fábrica: encendido.

Idioma

1. Oprima  para exhibir el menú principal;

2. A través de las teclas  , acceda a *Def. Personal > Idioma*;
3. A través de las teclas  , elija el idioma entre los disponibles: *portugués, inglés e español*;
4. Oprima  para confirmar su opción.

Modo niñera

Para usar esta función, 2 o más auriculares TS 80 V deben estar registrados en la misma base. Ponga uno de los auriculares en la habitación que desea monitorear y active la función niñera electrónica en este auricular. Será posible establecer una conexión entre los dos auriculares para monitorear los sonidos de la habitación deseada. Oprima la tecla  y marque el número del auricular que está en la habitación a ser monitoreada para dar inicio a la función. El monitoreo cesará al oprimirse la tecla . Para evitar que llamadas externas perturben en el ambiente monitoreado, oprima la tecla  para activar el modo silencioso.

Para activar el modo niñera, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Def. Personal > Modo niñera*;
3. A través de las teclas  , elija *Encendido* para habilitar el modo niñera o *Apagado* para deshabilitarlo;
4. Oprima  para confirmar su opción.

Definiciones avanzadas

Tiempo de flash

Al oprimirse la tecla  durante la conversación, el teléfono entrará en proceso de transferencia de llamada para otra extensión/interno, caso el teléfono esté conectado a un PABX. Para configurar el tiempo de flash, siga el procedimiento:

1. Oprima  para acceder al menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a *Def. Avanzada*>*Flash*;
3. A través de las teclas , elija entre las opciones: corto (100 ms), mediano (300 ms) y largo (600 ms);
4. Oprima  para confirmar su opción.

El tiempo de flash define cual el período del pulso de flash que la base usará al oprimirse la tecla .

Patrón de fábrica: 300 ms.

Tono/Pulso

Esta función modifica el tipo de señalización del teléfono de multifrecuencial (tonos) para decádico (pulso) y viceversa.

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a *Def. Avanzada*>*Tono/Pulso*;
3. A través de las teclas , elija entre las opciones tonos o *Pulsos*;
4. Oprima  para confirmar su opción.

Patrón de fábrica: tonos.

Código de área y categoría

Código de área

La configuración de código de área permite que el teléfono excluya los primeros dígitos recibidos en la identificación cuando estos coincidan con el código configurado. Para habilitar esta función, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a *Def. Avanzada*>*Cod. Área/Cat*>*Cód. Área*;
3. Con el uso do teclado , inserte el código de área de su elección, por ejemplo 48;
4. Oprima  para confirmar su opción.

Categoría

La configuración de categoría ID debe ser de acuerdo con el tipo de identificación DTMF recibida por la línea en la que el teléfono está conectado. Con esta programación activada, el primer dígito recibido en la identificación DTMF será suprimido antes de ser enviado al teléfono. Para configurarla, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a *Def. Avanzada*>*Cod. Área/Cat*>*Categoría ID*;
3. A través de las teclas , seleccione *Encendido* o *Apagado*;
4. Oprima  para confirmar su opción.

Patrón de fábrica: ligado.

Bloqueo de número

Use esta función para impedir que se realicen llamadas a determinados números. Los números a ser bloqueados deben insertarse individualmente en cada teléfono registrado. Es posible especificar hasta 4 números con 4 dígitos cada. Todos los números de teléfonos que se inicien con aquellos primeros dígitos serán bloqueados. Una de las ventajas de esta función es bloquear llamadas de larga distancia o internacionales. Por ejemplo: bloquear = 0185; todos los números que inicien con 0185 serán bloqueados. Los números que inicien con 0180, 0181, 0188 serán marcados normalmente. Para añadir un número a ser bloqueado, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a *Def. Avanzada*>*Bloq. Número*;
3. Con el uso do teclado , entre con el código PIN. El patrón de fábrica para el código PIN es 0000;
4. Oprima  para confirmar;
5. A través de las teclas , seleccione *Modo* y confirme su elección con la tecla ;
6. A través de las teclas , seleccione la opción *Encendido* y confirme su elección con la tecla .

7. A través de las teclas , seleccione *Números* y confirme su elección con la tecla ;
8. A través de las teclas , seleccione una de las posiciones disponibles (número 1, 2, 3 o 4) y oprima  para confirmar su opción;
9. Entre con el número de destino que desea bloquear y oprima  para confirmar.

Llamada Niñera

Esta función habilita la marcación/discado para un número pre-programado al oprimir cualquier tecla del teléfono (excepto la tecla ). Para configurarla, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a *Def. Avanzada>Llamada Niñera*;
3. Con el uso do teclado , entre con el código PIN. El patrón de fábrica para el código PIN es 0000;
4. Oprima  para confirmar;
5. A través de las teclas , seleccione *Número* y confirme su opción con la tecla ;
6. Con el uso del teclado , marque el número del teléfono que desea almacenar y oprima  para guardar;
7. A través de las teclas , seleccione *Modo* y confirme su elección con la tecla ;
8. A través de las teclas , seleccione la opción *Encendido* y confirme su elección con la tecla .

Registro de la base

Es posible ampliar el sistema telefónico DECT registrando hasta 5 auriculares en una misma base. Antes de utilizar una nueva extensión/interno, es necesario registrarla en la base. Todas las extensiones/internos registradas en

una misma base suenan cuando una entra una llamada o cuando la tecla de localización es accionada.

Registrar base

Esta función permite catastrar el teléfono en hasta 4 bases para realizar y recibir llamadas. Para registrar la base, siga el procedimiento. Para eso, lo(s) auricular(es) debe(n) estar fuera de la(s) base(s).

1. Oprima  Para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a *Def. Avanzada>Registro>Regist. Base*;
3. Oprima  para confirmar su opción;
4. Con el uso del teclado , elija la base deseada;
5. Mantenga la tecla  (localizada en la base) oprimida. Aguarde algunos segundos. Tras la localización de la base el código PIN será solicitado;
6. Inserte el código PIN. El patrón de fábrica es el 0000. Oprima la tecla  para confirmar;
7. Aguarde algunos segundos hasta que un bip sea emitido exhibiendo el número de confirmación;
8. Caso la pantalla indique "Registrar", el procedimiento debe ser repetido.

Atención: si un auricular es registrado en más de una base, automáticamente él se conectará a la última base en la cual fue registrado.

Seleccionar base

Cada auricular puede ser registrado en hasta 4 bases. Cada base soporta hasta 5 auriculares. Es decir, una base con su respectivo auricular más 4 extensiones/internos adicionales.

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a *Def. Avanzada>Registro>Selecc Base*;
3. Oprima  para confirmar su opción;
4. Con el uso del teclado , elija la base deseada;
5. Aguarde algunos segundos hasta que se emita un bip y se exhiba el número de confirmación;

6. Caso la pantalla indique "Registrar", realice el registro del auricular.

Obs.: esta función solo es posible si el auricular está registrado en más de una base.

Cancelar registro

Esta función permite excluir registros de auriculares que estén catastrados en la base actual.

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a Def. Avanzada > Cancel. Reg;
3. Con el uso del teclado , entre con el código PIN. El patrón de fábrica es el 0000. Oprima la tecla  para confirmar;
4. A través de las teclas , seleccione el auricular que desea excluir y oprima  para confirmar.

Modificar código PIN

El código PIN es necesario para acceder a algunas funciones de su teléfono, como por ejemplo, registrar o excluir auriculares. Para modificar el PIN de la base, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas , acceda a Def. Avanzada > PIN;
3. Con el uso del teclado , inserte el código PIN y oprima la tecla  para confirmar;
4. Con el uso del teclado , inserte el nuevo código PIN de su elección y oprima  para confirmar la modificación.

El PIN patrón de fábrica es el 0000.

Restaurar patrones

A través de esa función es posible restaurar todas las configuraciones de fábrica. Los registros de agenda/directorio y marcación/discado rápido no serán excluidos.

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Def. Avanzada*>*Restaurar*;
3. Se exhibirá el mensaje "¿Confirma?". Oprima  para confirmar la restauración de los patrones de fábrica.

Función Compartir

Deshabilitando la función *Compartir*, será posible realizar o recibir llamadas sin que las demás extensiones/internos conectadas en la misma base consigan escuchar su conversación. Caso esa función esté encendida, las demás extensiones/internos tendrán acceso a su conversación. Para desactivarla, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Def. Avanzada*>*Compartir*;
3. A través de las teclas  , seleccione la opción *Apagado*. Oprima  para confirmar.

Patrón de fábrica: apagado.

Uso de baja radiación (modo ECO)

Con el modo ECO activado, el nivel de radiación es considerablemente bajo cuando comparado a los teléfonos inalámbricos normales DECT en modo de reposo. Durante el uso, la radiación es reducida (dependiendo de la distancia entre el teléfono y la base). Para habilitar el modo ECO en su teléfono, siga el procedimiento:

1. Oprima  para exhibir el menú principal;
2. A través de las teclas  , acceda a *Def. Avanzada*>*Modo ECO*;
3. A través de las teclas  , seleccione la opción *Encendido*. Oprima  para confirmar.

Patrón de fábrica: apagado.

Poliza de garantía

Este documento solamente tiene validez en el territorio de la Republica Mexicana.

Importado por:

Industria de Telecomunicación Electrónica Brasileña de México S.A. de C.V.

Calle Michoacán No. 20, Nave 9 C - Parque Industrial Finsa - Col. Renovación - Deleg. Iztapalapa - México, D.F.

C.P. 09209 - Teléfono: + 52 (55) 56 87 74 84

soporte.tec@intelbras.com.mx | www.intelbras.com.mx

INDUSTRIA DE TELECOMUNICACIÓN ELECTRÓNICA BRASILEÑA DE MÉXICO S.A. DE C.V. garantiza este producto por 12 (doce) meses, en todas sus partes y mano de obra contra cualquier defecto de fabricación a partir de la fecha de adquisición bajo las siguientes condiciones:

1. Para hacer efectiva esta garantía, no deberá exigirse mayores requisitos que la presentación del producto y esta póliza, debidamente sellada en el establecimiento donde fue adquirido.

**Centro de Servicio y Distribuidor Autorizado Intelbras:
Intelbras**

Calle Michoacán No. 20, Nave 9 C - Parque Industrial Finsa - Col.

Renovación - Deleg. Iztapalapa - México, D.F.

C.P. 09209 - Teléfono: + 52 (55) 56 87 74 84

soporte.tec@intelbras.com.mx

Consulte en el sitio www.intelbras.com.mx la relación completa de los centros de servicio y distribuidores autorizados.

2. La empresa se compromete a reparar o cambiar el producto así como las piezas y componentes defectuosos del mismo sin ningún cargo para el consumidor. El aparato defectuoso debe ser enviado a nuestro servicio técnico para evaluación y eventual reparación.

3. El tiempo de reparación en ningún caso será mayor de 30 hábiles días contados a partir de la fecha de recepción del producto en cualquiera de los sitios en donde pueda hacerse efectiva.

4. Con cualquier Distribuidor Autorizado Intelbras podrá adquirir refacciones, accesorios y partes.

ESTA GARANTÍA NO ES VÁLIDA EN LOS SIGUIENTES CASOS:

- a) Cuando el producto ha sido utilizado en condiciones distintas de las normales.
- b) Cuando el producto no ha sido operado de acuerdo con el Manual del Usuario en idioma español proporcionado.
- c) Cuando el producto ha sido alterado o reparado por personas no autorizadas por el fabricante nacional, importador o comercializador responsable respectivo.

Datos del consumidor/producto.

Producto:

Marca:

Modelo:

No. Serie:

Distribuidor:

Calle y Número:

Colonia:

Estado:

C.P.:

Fecha de Entrega:

Sello y Firma:

Término de garantía

Este CERTIFICADO DE GARANTÍA es una ventaja adicional a lo que determina la ley, ofrecida al Señor Consumidor. No obstante, para que el mismo posea VALIDEZ, ES IMPRESCINDIBLE que se complete el presente y se haga la presentación de la nota fiscal de compra del producto, sin los cuales todo lo que se encuentra aquí expresado deje de ser efectivo.

Nombre del cliente:

Firma:

Fecha de compra:

Nº de nota fiscal:

Modelo:

Nº de série:

Revendedor:

Señor consumidor,

Este producto ha sido proyectado y fabricado buscando atender plenamente a vuestras necesidades. Este es el objetivo primordial de nuestra actividad. Para tanta, es **IMPORTANTE** que se lea atentamente este término.

Queda expresado que esta garantía contractual se otorga ante las condiciones que siguen:

1. Todas las partes, piezas y componentes del producto, son garantizadas contra eventuales **defectos de fabricación**, que por ventura vengán a presentar, por el plazo de 1 (un) año, siendo este plazo de 3 (tres) meses de garantía legal más 9 (nueve) meses de la garantía contractual, contado a partir de la entrega del producto al Señor Consumidor, según consta en la nota fiscal de compra del producto, que es parte integrante de este **TERMINO** en todo territorio nacional. Esta garantía contractual implica el cambio gratuito de las partes, piezas y componente que presenten defecto de fabricación, además de mano de obra utilizada en el reparo. Caso no constatado defecto de fabricación y, si, defecto(s) resultante(s) de uso inadecuado, el Señor Consumidor correrá con dichos gastos.
2. Constatado el defecto, el Señor Consumidor deberá de inmediato comunicarse con el **SERVICIO AUTORIZADO** más cercano que consta en

el rol ofrecido por el fabricante – **apenas estos estan autorizados a examinar y corregir el defecto durante el plazo de garantia aqui previstos**. Si esto no es respectado, **esta garantia perdera su validez**, pues el producto tendrá sido violado.

Consulte en el sitio www.intelbras.com la relación de los centros de servicios.

3. En la eventualidad del Señor Consumidor solicitar la atención domiciliar, deberá dirigirse al Servicio Autorizado más cercano para consulta de la tasa de visita técnica. Caso sea constatada la necesidad de la retirada del producto, los gastos procedentes, transporte, seguridad de traslado, ida y vuelta del producto, quedan bajo la responsabilidad del Señor Consumidor.
4. La GARANTIA perderá totalmente su validez si ocurrir cualquiera de las hipótesis expresadas a continuación: **a)** si el defecto no es de fabricación, aún, causado por el Señor Consumidor, terceros ajenos al fabricante; **b)** si los daños al producto han sido oriundos de accidentes, siniestros, agentes de la naturaleza (rayos, inundaciones, derrumbamientos, etc.), humedad, tensión en la red eléctrica (exceso de tensión provocada por accidentes o oscilaciones excesivas en la red), instalación/ uso en desacuerdo con el Manual del Usuario o resultante de desgaste natural de las partes, piezas y componentes; **c)** si el producto ha sufrido influencia de naturaleza química, electromagnética, eléctrica o animal (insectos, etc.); **d)** si el número de serie del producto ha sido adulterado o rasurado; **e)** si el aparato ha sido violado.

Siendo estas las condiciones de este Termino de Garantía complementar, Intelbras S/A se reserva el derecho de alterar las características generales, técnicas y estéticas de sus productos sin previo aviso.

El proceso de fabricación de este producto no está cubierto por el sistema de gestión ambiental Intelbras.

Todas las imágenes de este manual son ilustrativas.

Intelbras S/A – Indústria de Telecomunicação Eletrônica Brasileira
Rodovia BR 101, km 213 - Área Industrial - São José - SC - 88104-800
Teléfono +55 (48) 3281-9500 - Fax +55 (48) 3281-9505 - www.intelbras.com



intelbras

Soporte a clientes

Para informaciones, sugerencias, reclamaciones y red autorizada:
soporte@intelbras.com | www.intelbras.com